

On s'abonne à l'imprimerie
du Courrier.
Prix : 2 francs par an.
Paiement par trimestre
ou par semestre.

MESSAGER DE TAHITI.

EN VENTE
A l'Union la Bague.
AU COMPTANT.
S'adresser à l'imprimerie de
Goussier.

PARTIE OFFICIELLE.

Loi qui modifie les articles 86 et 87 du Code pénal.

NAPOLÉON.

Par la grâce de Dieu et la volonté nationale, Empereur des Français.

A tous présents et avenir, salut :
Ayons sanctionné et sanctionnons, promulgué et promulguons ce qui suit :

LOI.

(Extrait du procès-verbal du Corps législatif.)

Le Corps législatif a adopté le projet de loi dont la teneur suit :

Article unique. Les art. 86 et 87 sont modifiés ainsi qu'il suit :

Art. 86. L'attentat contre la vie ou contre la personne de l'Empereur est puni de la peine du pécuniaire.

L'attentat contre la vie des membres de la famille impériale est puni de la peine de la déportation dans une colonie désignée.

Toute offense commise publiquement envers la personne de l'Empereur est punie d'un emprisonnement de six mois à cinq ans, et d'une amende de cinq cents francs à dix mille francs. Le coupable peut, en outre, être interdit de tout ou partie des droits vendicatifs en l'art. 18 pendant un temps égal à celui de l'emprisonnement auquel il a été condamné. Ce temps court à compter du jour où il a subi sa peine.

Toute offense commise publiquement envers les membres de la famille impériale est punie d'un emprisonnement d'un mois à trois ans et d'une amende de cent francs à cinq mille francs.

Art. 87. L'attentat dont le but est de détruire ou de changer le Gouvernement ou l'ordre de succession au trône, soit d'exciter les citoyens ou habitants à s'armer contre l'autorité impériale, est puni de la peine de la déportation dans une colonie désignée.

Délibéré en séance publique, à Paris, le 28 mai 1853.

Le président, LAFAYETTE.

Les secrétaires d'Etat, DUBOIS, MACDONALD.

(Extrait du procès-verbal du Sénat.)

Le Sénat ne s'est pas prononcé sur la loi ayant pour objet de remettre en vigueur les art. 86 et 87 du Code pénal.

Délibéré en séance, au palais du Sénat, le 6 juin 1853.

Le président, LAFAYETTE.

Les secrétaires, comte de LA ROUNDELL, A. FAVET.

baron T. DE LACROIX.

Vu et adopté au sein du Sénat.

Baron T. DE LACROIX.

(Mandons et ordonnons que les présentes, revêtues du sceau de l'Etat, et insérées au Bulletin des lois, soient données aux cours, aux tribunaux et aux autorités administratives, pour qu'ils les inscrivent sur leurs registres, les observent et les fassent observer, et notre ministre secrétaire d'Etat au département de la justice en charge d'en surveiller la publication.)
Fait au palais de Saint-Cloud, le 10 juin 1853.

NAPOLÉON.

Vu et adopté de grand sceau
Le garde des sceaux, ministre
secrétaire d'Etat au départe-
ment de la justice.

Par l'Empereur,
Le ministre d'Etat,
ACHILLE FOUQUÉ.

PARTIE NON OFFICIELLE.

ÉDUILÉ, TAHITIENNE.

II.

La grande rue qui traverse la ville de Papeete dans toute sa longueur, et se déroulant à peu près parallèlement à la plage, n'est qu'un tronçon de la route de ceinture qui entoure l'île entière et permet aujourd'hui d'en faire le tour à cheval sans la moindre obstacle. Cette belle et large, rue d'un nom qui le Brown, fut ouverte par les missionnaires anglais; en suit de quelle source provient l'appel qui en paye les frais : l'appellation de *Pari Perpetuité* ou *Paradise* la mission. Cette rue si bien meublée, si bien entretenue, était naguère couverte de flammes d'eau, ou, dans la saison des pluies, les femmes s'aventuraient en peu de temps les hommes en sabots; sous parades Européennes, car les naturels n'ont pas encore adopté la coutume d'emprisonner leurs pieds dans des chaussures. A droite et à gauche élèvent les habitations, entourées pour la plupart d'une végétation verdoyante sous laquelle quelques-unes disparaissent ensevelies.

Nous sommes sur le Brown, arrêtés devant la caserne indi-

gène; en face est un ancien cimetière; on fouille d'archives et on enlève les tombes; l'air hanté par les esprits de la nuit et où les Indiens ne passent le soir qu'en tremblant. A côté de ce cimetière se dresse, au milieu d'une pelouse, la maison qu'habitait le missionnaire Pritchard. Enchaînement étrange des choses humaines! Quand on songe que la, presque au même instant la demeure d'un homme de paix et de concorde, le R. P. Ormond, un scène s'est passée, à peine aperçue des habitants, qui la fait faire éclater la guerre entre les deux plus grandes nations du monde et met en les notre vieille Europe!

Il nous surprend encore de l'émotion que produisit à Paris cette phrase de sir Robert Peel, à propos de l'arrestation du R. P. Pritchard : « L'Angleterre a reçu un violent outrage. » Le ministre presque entier voulait relever devant la France française la dette; l'émotion parole, et il fallut qu'une volonté sage brava l'impopularité d'une transaction équitable pour sauver tout, grands peuples amis d'un conflit sans profit et sans autre résultat possible que de déplorables blessures. Passons, en méditant, sur le néant des hommes, et quelques pas plus loin, notre vue se pose sur le gracieux cottage de M. le comte de S. M. Brandaque. L'ami-vallée par un feuillage épais qui s'ouvre à la place sur une rianta pelouse. Plus vient l'école, où ont été soixante enfants des deux sexes font, entendue comme un gazouillement de voix fraîches qui égaient les notes monotones de l'éternel roulement de la mer sur les brisants. Un seul missionnaire suffit à maintenir calme sur les bords cette lode si pleine de vie; l'harmoise semble l'âme de ce peuple; les enfants l'ont l'âme, et quand la porte s'ouvre, par les des cris aujourd'hui de nos écoliers d'Europe, ils font le plus souvent entendre par les rues quelques cliques et les hymnes qu'on voit à leur enseigner. L'ordre à peine est dévissé que nous rencontrons les motifs austères de la prison; nous n'avons besoin de lire au front de l'édifice sa destination; on le sent assez, maître le spin-gro lequel il est entretenu; et pourtant, d'à que l'on approche, il s'échappe par les soufflants des arroyos intolérables de voix arrières; en sont les femmes confédérées pour l'entrée à l'infirmerie des cas, et qui, retrouvée à l'égout comme des oiseaux dans leur cage, se livrent à de joyeux courir. De l'un et de l'autre côté de la rue n'est pas loin; la gentillesse, s'oubliant au gouverneur de l'argent et des services pour connaître à cet endroit, aux agents de la force publique, un rétablissement digne de notre occupation; mais à l'autre respect la tirade qui, de temps en temps, produisent les rires de la haute des livres.

(Le suite au prochain numéro.)

NOUVELLES DIVERSES.

Le Commissaire d'Etat (Gouverneur), chef de division Papé, est arrivé à Papeete mercredi soir, de retour de l'inspection qu'il vient de faire dans l'île.

Les nouvelles d'Europe, à la date du 9 juillet, sont très intéressantes. L'armée russe, forte de 12,000 hommes, a traversé la Pruth et est entrée dans les provinces moldaves.

L'arrivée de ces nouvelles à Londres, fit tomber subitement les fonds de cet p. q. p. mais les renseignements nous paraissent qu'il fut connu que cet acte ne pouvait être considéré comme un *crème belli*, et que la Russie avait entendu à l'abri passer les hostilités françaises et anglaises dans les Balkans.

On pense à présent que la médiation de l'Autriche sera acceptée, et qu'on fera valoir quelques considérations diplomatiques pour lever honorablement et pacifiquement toute difficulté. L'Angleterre espère encore un désarmement pacifique de la question, tandis que le tour de la presse française est un appel aux armes.

L'Empereur de Russie a publié un manifeste par lequel il prend le monde pour juge de sa cause. Le Times remarque que son adresse, qui est un puissant appel aux sentiments religieux de son peuple, n'est qu'une très faible justification aux yeux des autres nations.

Par décret du 25 juin 1853, rendu sur la proposition du ministre secrétaire d'Etat de la marine et des colonies, l'Empereur a nommé M. le vice-amiral Roux au commandement en chef de l'école d'école de l'Océan, et a désigné M. le contre-amiral Chazotte pour commander le sous-secours dans cette école.

Par décisions du 15 juin, rendues sur la proposition du ministre secrétaire d'Etat de la marine et des colonies, l'Empereur a nommé M. le contre-amiral Leharier de Tassat au commandement en chef de la division navale du Levant, en remplacement de M. Bonin-Dufosse, élevé au grade de vice-amiral, M. le contre-amiral vicomte Durand de Villeville au commandement en chef de la division navale des Antilles et du golfe du Mexique, en remplacement de M. le contre-amiral Lefebvre, promu.



On a demandé, à rentrer en France: M. le contre-amiral Laroche, commandant en chef de la division de la marine, en Algérie, en remplacement de M. le contre-amiral Lemaire, qui passe dans la section du cadre de l'état-major; M. le capitaine de frégate, capitaine de vaisseau, gouverneur de la Martinique, en remplacement de M. le contre-amiral Le Gall.

Les relations de la France avec la république d'Equateur qui avaient été interrompues pendant près d'une année, viennent d'être rétablies de la manière la plus satisfaisante.

On se rappelle que M. le comte de Montebello, notre consul général et chargé d'affaires à Guayaquil, avait demandé ses passe-ports, après avoir fait de vains efforts pour obtenir la réparation des griefs dont le légation de France avait souffert.

Obligé de poursuivre cette réparation en dehors des voies diplomatiques, le gouvernement de l'Empereur avait eu avec M. le contre-amiral Folvet-Drapoulis à Guayaquil avec la mission de rétablir.

Que le fonctionnement de la république de l'Equateur existait, par l'organe de son ministre des affaires étrangères, des regrets pour les laits qui avaient motivé le départ de M. de Montebello.

La assurance que s'en venait jamais à se reproduire, et qu'on ne lui en faisait pas le blâme sévère de l'autorité et une répression proportionnée à l'offense.

M. Laroche était également chargé de demander que le pavillon français recut un salut de civilité et un coup de canon, qui devait être exécuté le lendemain de son arrivée.

Le follet il avait adressé une lettre au gouverneur de la ville, lui disant qu'il avait eu à souffrir dans sa personne et dans ses biens de la part de l'autorité équatorienne.

M. le contre-amiral Folvet-Drapoulis n'avait rien pu pour étendre ses instructions avec la modération qui convenait à la force et qui s'exerçait par l'énergie. Il avait de plus à lutter contre les obstacles que lui opposait la situation particulière de ce port de Guayaquil, considéré jusqu'à ce jour comme presque inaccessible aux bâtiments de guerre. Il a su en triompher avec un tact et un bon sens.

Arrivé, le 1er mai dernier, devant Guayaquil avec les forces qu'il commandait, à la grande surprise des habitants de cette ville, pour qui un semblable événement n'était si nouveau, il a fait produire par sa conduite un effet moral qui devait le dispenser de recourir à des moyens dont le Gouvernement français se défendait toujours à s'abstenir à l'égard des Etats faibles.

Le 11 mai, il avait obtenu les justes satisfactions qu'il avait à demander, le pavillon français était arboré à terre et à sa bord, et un coup de canon, qui furent immédiatement rendus.

La grâce du consulat de France à Guayaquil a été provisoirement confiée au commandant. Voici la note par laquelle le gouvernement équatorien a fait connaître au contre-amiral français qu'il était fait droit à ses réclamations :

Guayaquil, le 6 mai 1853.

Monsieur l'amiral,

Mon Gouvernement a regretté que ma communication du 28 avril dernier n'ait pu remplir l'objet que se proposait par cette lettre. Je le félicite de celle république, lequel objet était de manifester, avec raison, le regret réel que lui a causé les circonstances qui ont motivé le départ de M. le comte de Montebello, consul général et chargé d'affaires de France dans l'Equateur.

Cette république étant liée par des liens étroits, tels que les traités publics passés avec l'Empire français, elle n'en doit que plus de respect à l'égard de la nation amie et amie.

A cet effet, le gouvernement de l'Equateur déclare et se soumette que les faits dont il a été parlé, et qui ont occasionné l'interception de ses relations diplomatiques avec la France lui ont été ou ne peut plus, sensibles, et que en les blâmant comme il le doit, ceux qui pourraient altérer ses relations avec une nation amie, ne lui ont été plus agréables, parce qu'il croit que c'est de, que d'ajouter à ses regrets la division que, si malheureusement il se présentait un cas semblable à celui-ci, contre son envoi diplomatique de la France, l'indignation des alliés seraient dans avec une sévérité proportionnée à la gravité des semblables délits.

Comme, dans ma dernière note, j'ai fait connaître à Votre Excellence que j'avais donné les ordres nécessaires pour qu'on fût à la disposition de M. Laroche la somme de 8,000 piastres, il n'est plus nécessaire d'aviser Votre Excellence que, faisant droit à sa dernière demande, j'ai bédonné au gouverneur de Guayaquil de faire remettre à bord de la frégate la Porte lesdites 8,000 piastres. Le même gouverneur a des instructions pour s'en occuper avec vous sur la manière de régler le salut du drapeau français, de même que de vous remettre six exemplaires du journal officiel dans lequel se publient les pièces concernant la négociation à laquelle se rapporte la présente communication.

Que Votre Excellence veuille accepter les profonds respects, etc.

Marques Espinos.

BATIMENTS SUR RADE.

DE LA SEINE.

30 mai. Corvette française *Mouette*, commandée par M. Beland, lieutenant de vaisseau.

36 mai. Frégate française *Porte* commandée par M. de Miniac.

26 mai. Golette française *Hydrographe*, commandée par M. Perchigne, lieutenant de vaisseau.

7 septembre. Corvette à vapeur française *Procyon*, commandée par M. de Brun, capitaine de vaisseau.

11. Golette française *Sorcelle*, commandée par M. Ferri, lieutenant de vaisseau.

15. Golette française *Nobilia*, commandée par M. Bonin, lieutenant de vaisseau.

Golette française *Kamohamua*, désarmée.

Golette française *Papete*, désarmée.

DE COMMERCE.

25 mars. Trois mâts américains *Emily Taylor*, capitaine West, chargé son huile.

17 juillet. Golette du Protectorat *Ami*, capitaine Leguena, en réparation.

25 juillet. Trois mâts français *Dumont*, capitaine Blanchard, débarqué son chargement.

20 août. Trois mâts du Protectorat *Dumont d'Urville*, capitaine Lemaire.

6 août. Trois mâts américains *Jaco*, capitaine Heron, embarqué son huile et son broc.

18 août. Trois mâts français *Cachalot*, capitaine Anquet, embarqué son bois.

21 août. Golette française *Diana*, en réparation.

13 septembre. Golette anglaise *Boylest*, capitaine Harris, en réparation.

15 septembre. Golette française *Josephine*, capitaine Duhamel, chargé son bois.

15 septembre. Golette de Huahine *Maria*, capitaine Brinard, en déchargement.

6 septembre. Golette prussienne *Expedition*, capitaine Muller, en déchargement.

8 septembre. Trois mâts français *Nouvel-Alfred*, capitaine Girardin, en déchargement.

9 septembre. Golette du protectorat *Marie-Louise*, capitaine Siebert.

Mouvement du port de Papete du samedi 11 au samedi 17 septembre 1853.

ENTRES.

13 septembre. Golette anglaise *Boylest*, capitaine Harris, 131 tonnes; 5 hommes d'équipage, 1 passager, venant de Fatihava en 4 jours, son lest.

11. Corvette française *Sorcelle*, commandée par M. Ferri, lieutenant de vaisseau, venant du Callao.

11. Cotre de Huahine *Reu*, capitaine Oare, 17 tonneaux, 2 hommes d'équipage, 3 passagers, venant de Huahine en 3 jours, provisions.

15. Golette coloniale *Nathur*, commandée par M. Rouling, lieutenant de vaisseau, venant des Marquises.

15. Golette de Huahine *Maria*, capitaine Blénilé, 18 tonneaux, 1 homme d'équipage, venant de Huahine en 4 jours, provisions.

16. Golette française *Josephine*, capitaine Duhamel, venant de Puen, en relâche, pour changer son bois.

SORTIES.

10. Golette de Rimorua *Mouhina*, capitaine M. Hahia, pour Rimorua.

15. Golette de Rimorua *Ureahia*, capitaine M. Faraire, pour Huahine, son lest.

16. Cotre de Huahine *Reu*, capitaine M. Oare, pour Huahine.

ARSENAL DE FARE-ATE.

Le trois mâts français le *Dumont* terminera l'armement de son chargement.

Le trois mâts français le *Dumont-d'Urville* continue son chargement pour s'acheminer en route.

La corvette à vapeur le *Procyon* quitte le port de l'arsenal vendredi, pour après avoir côtoyé son charbon.

VENTE D'UN IMMEUBLE.

Par suite de la main-levée de l'opposition formée à la vente de l'immeuble appartenant aux héritiers Berges, déposée au greffe du tribunal civil de première instance des îles de la Société, le public est prévenu que la vente dudit immeuble aura lieu lundi prochain, 19 septembre, à midi précis, en la maison de feu M. Fergus, par le ministère de M. Robin, notaire, à Papeete.

AVIS AU PUBLIC.

Le capitaine ANQUEZ, commandant le navire CACHALOT, du Havre, a l'honneur d'informer le public que son départ pour le Havre est fixé au 22 courant.

AVIS IMPORTANT.

M. EWALD à l'honneur de prévenir le public qu'il vient de recevoir par la NORMA, arrivée samedi 12 septembre, les objets suivants, qu'il vendra à très bon marché, savoir :

Vin rouge ou demi-bouteilles; Vin blanc en demi-bouteilles; Vins de Porto, Madère, Xeres; Vin du Rhin certifié; Rhum de la Jamaïque; Absinthe; Eau-de-vin et caisses; Cherry cord; Vin blanc; Bière noire; (poisson); Bière blanche; Eau de Cologne; Aulx; Pomme de terre; Amandes; Farine; Macaroni; Conserves alimentaires assorties; haricots; Achars; Son; Orge; vaisselle assortie; Chapeaux de Panama; Chapeaux de paille; Indiennes assorties; Grand et bel assortiment de souliers de Lyon et autres; Shirts en soie; Pantalons en drap; Gous; Pointes de Paris; Grand choix de Cigares, etc., etc.

AVIS IMPORTANT.

Les personnes qui ont arrêté leur passage et qui ont pris fret à bord du *Dumont* pour Sydney, sont priées de venir le régler chez M. Laroche et Bédier.

Messieurs les abonnés sont priés de vouloir bien adresser l'AVANCE le renouvellement de leurs abonnements, afin d'éviter les retards dans l'envoi du journal.

AVANCES PAR ABONNEMENT à prix réduit. S'adresser à l'imprimerie du journal.

LE GERANT: BRIOT.